

# Arbetsgruppen för Svenska Växtnamn presenterar sig

**A**rbetsgruppen för Svenska Växtnamn bildades den 23 mars 1996 under huvudmannaskap av Svenska Botaniska Föreningen. Begreppet växtnamn innefattar även lavar och svampar trots att dessa inte räknas som växter i strikt bemärkelse. Namnkommittén för svenska djurnamn bildades i mars 2004 vid Art-Databanken med anledning av att många av de djur som beskrivs i Svenska Artprojektet behöver svenska namn.

Som Roland Moberg skrev 1996 (Svensk Bot. Tidskr. 90:128) har Arbetsgruppen för Svenska Växtnamn som uppgift att:

- bevaka nya svenska växtnamn
- uppdatera namnlistorna
- granska och bistå vid skapande av nya namn
- publicera normerande listor
- ha kontakt med närstående verksamhetsfält

Principer för namngivning:

- etablerade namn skall inte ändras annat än i undantagsfall
- namnet skall säga något om artens allmänna utseende, ekologi, ursprung eller användning
- namnet skall vara kort och lätt att uttala
- enkla vetenskapliga namn kan användas som svenska namn
- uttryck som ”vanlig” och ”allmän” i namnet skall undvikas
- svåriakttagbara, t.ex. mikroskopiska karaktärer skall så lite som möjligt användas i namnet
- löjeväckande namn skall icke användas
- rena fantasinamn skall användas i sista hand
- hänsyn till svenska ordbildningsregler skall tas vid namnbildningen
- namnskicket bör i möjligaste mån ansluta till danska och norska namn på motsvarande arter

Det är alltså viktigt att författare av floror, artiklar och artförteckningar använder sig av de

svenska namn som antagits av Arbetsgruppen för Svenska Växtnamn och inte hittar på egna namn på växter och svampar. Det skapar förvirring och kan ge upphov till missförstånd eller till löjeväckande namn. Därför känns det tryggt att ha en språkvetare med i arbetsgruppen som kan strama upp namnsättningen så att den blir vederhäftig. Bakom de flesta ledamöterna i gruppen finns en namnkommitté för respektive växtgrupp som genom sin representant i arbetsgruppen för fram namnförslagen till behandling.

Exempel på några kärlväxter som fått svenska namn i år är *Rubus sylvaticus* – kilbjörnbär, *R. flaccidifolius* – slokbjörnbär, *Argemone squarrosa* – igelkottsvallmo. Negerhirs har ändrats till pärlhirs och negerfrö är ändrat till nigerfrö. Av mossor har de akrokarpa arterna behandlats eftersom de ska presenteras i Nationalnyckelns första del. De algnamn som använts av Tolstoy & Österlund i *Alger vid Sveriges östersjökust* har med något undantag konfirmerats. Även blågrönalgernas och sötvattenalgernas svenska namn har reviderats under året. En genomgång av alla svenska lavnamn har också genomförts under våren och kommer inom kort att publiceras i SBT.

Arbetsgruppen för Svenska Växtnamn består för närvarande av följande medlemmar:

**Anders Bohlin** – SBF, sammankallande  
**Sigurd Fries** – språkvård  
**Thomas Karlsson** – kärlväxter  
**Nils Lundqvist** – svampar  
**Anders Nordin** – lavar  
**Svengunnar Ryman** – kulturväxter  
**Linda Svensson** – SBF, sekreterare  
**Henrik Weibull** – mossor  
**Eva Willén** – alger

 ANDERS BOHLIN